外国语言文学学科 2013-2014 年度工作总结

一、 学科主要成效与举措

外国语言文学学校一级重点扶持学科建设始于 2013 年 7 月，在学校的大力支持下，外国语学院领导的高度重视下，学科团队成员共同努力，本学科团队采取了一系列的建设举措并取得了显著成效。

团队建设

学科建设获批之后，学科带头人召开全体团队成员会议，明确团队建设的重要性，团队方向凝练的必要性。重视团队成员培养，提升团队成员高职称和高学历的比例，以打造高水平的学科队伍。本团队在本年度一名英语语言学方向成员获批教授职称；一名英语文学方向成员获批副教授职称；一名翻译学方向成员考取博士。本着加强同国内重点院校合作与交流以扩大学科团队在同类、同层次学科中的影响，鼓励团队成员参加国内外高层次学术交流会议，团队成员分别参加了两次国内高级别的文学和翻译会议各一次。团队建设中，还总是学科学术带头人的培养，资助出版本学科研究方向的学术专著一部，提高了学科学术带头人、学术骨干的科研影响力。

平台建设

作为人文学科，为学科建设需要，进一步丰富图书资源，为学科研究提供保障。为学科学术带头人与学术骨干科研工作提供条件，购置了四台笔记本电脑，为组建翻译研究中心学科平台打下基础。

学术交流

根据学科建设规划，2014 年上半年重点开展了校内学术交流活动，为学科团队成员之间的科研讨论提供平台，召开团队内部研讨会四次，从学科宏观发张到英语文学、英语语言学和翻译学三个方向的研究研讨各一次，交流了在学科建设过程中遇到的问题和思考展开了讨论，也为团队成员进一步围绕方向展开研究指明了方向。2014 年下半年，已计划邀请国内外知名学者来校惊喜学术讲座以及科研方法等研讨，以促使本学科能紧跟国际学科前沿，进行创新研究。

科学研究

本学科建设以来，强化学科建设责任意识，实行学科带头人、学术带头人负责制级子项目责任分担制，充分发挥他们在学科建设中的核心作用，提升学科团队成员的积极性

和创造性。实行目标管理和过程管理相结合的方式，以目标位导向，突出重点，分阶段、分步骤实施建设项目，强化过程管理，完善学科基础条件，推动学科建设和学术研究方向纵深发展。以抓标志性成果为导向，逐步形成自己的方向特色和优势。鼓励团队协作，共同承担重大科研攻关项目，仓储一批高质量的研究成果。本年度外国语言文学学科英语文学方向学术带头人完成专著出版一部，其他团队成员发表省级以上学术论文7篇，其中发表在核心期刊论文2篇，获批省厅研究生教育教学改革研究与实践课题一项，校级青年基金项目一项，横向课题4项；英语语言学方向发表外语类核心论文一篇，获批省厅高校哲学社科基金项目一项，省厅高校哲学社科指导性项目一项；翻译学方向发表省级以上论文13篇，其中发表在核心期刊论文2篇，获批省厅高校哲学社科基金项目一项，省社科联项目一项，外教社全国高校外语教学科研项目一项，市科技局项目2项，校级科研项目3项，横向课题4项。

二、学科建设的经费使用情况

本学科自去年下半年建设伊始，组建了学科学术委员会，制定了学科经费使用办法及学科建设成果奖励办法。经费使用注重学科学术带头人培养，提高学术骨干的科研影响力，鼓励团队成员申报各级科研项目，支持团队成员参加国际国内高水平的学术会议。团队建设方面，已使用近2万元；设备资料费方面使用近3万元；学术交流方面使用0.2万元；基本运行费方面使用1万元。

三、学科建设过程中存在的问题及思考

1. 学科建设过程中，英语文学、英语语言学、翻译学方向学术队伍还比较薄弱，博士和教授的比重严重偏低。
2. 获批高级别的课题项目难度大，发表高级别刊物论文难度大，学科本身基础比较薄弱。
3. 召开全国性的学术会议尚在筹备中，需要学科学术带头人、学术骨干与学院领导加强与同类高校互访交流。
4. 翻译学方向的翻译研究中心学科平台工作尚未落实，目前正在积极商讨，争取尽快展开平台的建设工作。翻译专业申报正在进行中，为以后翻译平台建设，以及将来的翻译硕士点申报做好准备，翻译学方向研究需要进一步凝练。